

- **Para manipular pilhas danificadas ou com vazamento, use luvas de proteção para proteger a pele.**

- **Supervisão adulta**
- Esta babá eletrônica é apenas uma ajuda. Ela não substitui a supervisão responsável e adequada de um adulto.
- Nunca coloque a unidade do bebê dentro do berço ou do cercado.
- Por questões de segurança, não deixe crianças tocarem ou brincarem com a babá eletrônica e com os adaptadores. ESTE APARELHO NÃO É UM BRINQUEDO.

#### Informações de conformidade

- Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Normas da FCC. A operação está sujeita a estas duas condições: (1) este dispositivo não pode causar interferência prejudicial e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa causar operação indesejada.

**Interferência de rádio**  
Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital da Classe B, de acordo com a parte 15 das normas da FCC e o padrão ICES-003 dos RSS de isenção de licença do ISED Canadá. Esses limites têm por objetivo fornecer uma proteção adequada contra interferência prejudicial em instalações residenciais. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de radiofrequência e, se não for instalado e usado de acordo com as instruções, poderá provocar interferência prejudicial a comunicações via rádio. No entanto, não há garantia de que tal interferência não venha a ocorrer em determinadas instalações. Se este equipamento provocar interferência prejudicial a receptores de rádio ou televisão, o que pode ser determinado desligando-se e ligando-se o equipamento, o usuário poderá tentar corrigir a interferência por meio de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou reposicione a antena receptora.
- Aumente a distância entre o equipamento e o receptor.
- Conecte o aparelho a uma tomada ligada a uma fase diferente da que está conectada ao receptor.
- Consulte o revendedor ou um técnico experiente em rádio/TV para obter ajuda.

#### Declaração de exposição à radiação de radiofrequência

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação de radiofrequência estabelecidos pela FCC para um ambiente não controlado. Este equipamento foi testado e atende à diretriz de exposição à radiofrequência estabelecida pela FCC e pela Industry Canada.

#### Canadá:

Este dispositivo contém transmissores/receptores isentos de licença que estão em conformidade com os padrões RSS de isenção de licença do ISED Canadá. A operação está sujeita a estas duas condições: (1) este dispositivo não pode causar interferência e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência, incluindo interferência que possa causar operação indesejada.

CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B)

#### Declaração de exposição à radiação IC:

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação de radiofrequência estabelecidos pela Industry Canada para ambientes não controlados.


O uso de outros acessórios pode não garantir a conformidade com a diretriz de exposição à radiofrequência estabelecida pela Industry Canada. Este equipamento também está em conformidade com o padrão RSS-102 de exposição à radiofrequência da Industry Canada quanto ao Código de Segurança 6 do Ministério da Saúde do Canadá para exposição humana a campos de radiofrequência.

**Não tente reparar ou modificar o aparelho.** Quaisquer reparos ou modificações feitos no equipamento por parte do usuário podem anular a garantia e a conformidade do equipamento. Alterações ou modificações feitas no equipamento que não forem expressamente aprovadas pela Philips AVENT podem anular a autorização de operação do equipamento por parte do usuário.

#### Campos eletromagnéticos

Este aparelho está em conformidade com todos os padrões e regulamentos aplicáveis relacionados à exposição a campos eletromagnéticos.

#### Visão geral do produto (fig. 2)

- A Unidade dos pais
- B Unidade do bebê
- 1 Luces do nível do som
- 2 Botões de volume - e +
- 3 Luz "link"
- 4 Tomada para conector pequeno do adaptador
- 5 Botão liga/desliga 
- 6 Luz da bateria
- 7 Luz indicadora de energia
- 8 Botão de luz noturna
- 9 Botão de liberação da tampa do compartimento da bateria
- 10 Tampa do compartimento da bateria
- 11 Adaptador
- 12 Cabo de energia fixo

#### Preparação para o uso

##### Unidade do bebê

A unidade do bebê funciona conectada à energia elétrica e tem um cabo de energia fixo.

##### Unidade dos pais

A unidade dos pais funciona conectada à energia elétrica, mas também é possível o uso de pilhas para que haja mobilidade no uso. Para utilização sem fios, insira duas pilhas alcalinas AA não recarregáveis 1,5 V R6 ou duas pilhas recarregáveis AA 1,2 V R6 (não fornecidas com o aparelho). O tempo operacional com pilhas totalmente carregadas é de até 24 horas, dependendo do tipo usado de pilhas e da frequência e do tempo de utilização da unidade dos pais com as pilhas.


#### Uso da babá eletrônica


##### Posicionamento da babá eletrônica

**Mantenha a unidade do bebê fora do alcance da criança. Nunca coloque a unidade do bebê dentro do berço ou do cercado.**

- Certifique-se de que a unidade do bebê e o respectivo cabo estejam a, no mínimo, 1 metro de distância do seu bebê.
- Para impedir a emissão de um som agudo em uma ou em ambas as unidades, certifique-se de que a unidade dos pais esteja a, no mínimo, 1,5 metro de distância da unidade do bebê.

##### Como conectar a unidade dos pais à unidade do bebê

**1** Mantenha o botão  pressionado na unidade do bebê por 3 segundos até a luz indicadora de energia acender. (fig. 3)

**2** Mantenha o botão  pressionado na unidade dos pais por 3 segundos até a luz "link" começar a piscar em vermelho. (fig. 4)

▶ Quando a unidade dos pais e a unidade do bebê estiverem conectadas, a luz "link" ficará verde (fig. 5).

▶ Se a conexão não for estabelecida, a luz "link" continuará piscando em vermelho e a unidade dos pais emitirá um sinal sonoro (fig. 6).

#### O que fazer se nenhuma conexão for estabelecida

- Se a unidade dos pais estiver fora do alcance, coloque-a mais próximo à unidade do bebê.
- Se a unidade do bebê ou dos pais estiver muito próxima a outros aparelhos DECT (por ex.: um telefone sem fio), desligue o aparelho ou mova a unidade para um lugar mais afastado do aparelho.
- Ligue a unidade do bebê se ela estiver desligada.

#### Faixa operacional

A faixa operacional é de até 300 metros ao ar livre e de até 50 metros em ambientes fechados. A faixa varia dependendo do que há ao redor e de fatores que causam diminuição do sinal. Materiais molhados e úmidos causam tanta diminuição de sinal que a perda da faixa operacional é de até 100%. Para saber mais sobre diminuição de sinal por materiais secos, consulte a tabela abaixo.

Materiais secos	Espessura do material	Perda de alcance
Madeira, gesso, papelão, vidro (sem metal, fios ou chumbo)	< 30 cm	0 a 10%
Tijolo, madeira compensada	< 30 cm	5 a 35%
Concreto reforçado	< 30 cm	30 a 100%
Grades ou barras de metal	< 1 cm	90 a 100%
Folhas de metal ou alumínio	< 1 cm	100%

#### Recursos

##### Modo Smart Eco

Esta babá eletrônica possui o modo Smart Eco como um recurso padrão. Esse modo reduz automaticamente o sinal DECT emitido pela unidade do bebê para a unidade dos pais, economizando energia e reduzindo a transmissão de rádio.

##### Unidade do bebê

##### Luz noturna

A luz noturna produz um brilho suave que conforta seu bebê. Pressione o botão na parte superior da unidade do bebê para ligar ou desligar a luz noturna.

##### Unidade dos pais

##### Luz da bateria

**1** A luz da bateria fica apagada quando a unidade dos pais está funcionando por energia elétrica ou quando as pilhas possuem energia suficiente.

**2** Quando as pilhas estiverem com pouca carga, a luz indicadora de bateria piscará em vermelho e a unidade dos pais emitirá um sinal sonoro (fig. 7).

**3** Substitua as pilhas quando elas estiverem descarregadas.

##### Ajustar o volume

**1** Pressione o botão + para aumentar o volume. Você ouvirá um sinal sonoro cada vez que pressionar o botão. As luzes do nível de som acenderão rapidamente para mostrar o volume atual (fig. 8).

**2** Pressione o botão - para diminuir o volume. Ao segurar o botão - por 2 segundos, você ajustará o volume como modo. Definindo-o como mudo, as luzes do nível de som mostrarão se o bebê está fazendo barulho.

#### Limpeza e manutenção

- Não use spray ou produtos líquidos de limpeza.
- Desconecte a unidade dos pais e a unidade do bebê antes de limpá-las.
- Limpe a unidade dos pais, a unidade do bebê e os adaptadores com um pano seco.

#### Precauções de armazenamento

- Retire as pilhas da unidade dos pais se você não estiver utilizando a unidade há mais de um mês.
- Guarde a unidade dos pais, o respectivo adaptador e a unidade do bebê em local fresco e seco.
- Descarte de uma bateria no fogo ou em um forno quente, esmagamento ou corte mecânico que podem resultar em explosão. Evite usar baterias em temperaturas extremamente baixas ou em baixa pressão atmosférica.

#### Compra de acessórios

Para comprar acessórios ou peças avulsas, acesse [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service) ou dirija-se até um revendedor Philips. Você também pode entrar em contato com a Central de Atendimento ao Cliente Philips em seu país (veja o folheto de garantia mundial para obter os detalhes de contato).

#### Garantia e suporte

Caso você precise de informações ou suporte, visite o site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) ou leia o folheto de garantia mundial à parte.

#### Reciclagem

- Este símbolo significa que você não deve descartar o aparelho junto a resíduos domésticos comuns. Descarte-o em um ponto de coleta de aparelhos elétricos. O descarte correto ajuda a preservar o ambiente (fig. 9).

#### Informações gerais

Unidade de alimentação:  
Modelo: S003GU0600050 (plugue dos EUA)  
Entrada: 100-240 V 50/60 Hz ~0,15 A  
Saída: 6,0 V 0,5 A, 3,0 W  
Nível DoE: nível VI  
Tipo de pilha da unidade dos pais:  
2 x pilhas alcalinas não recarregáveis do tipo AA R6 de 1,5 V / 2 x pilhas recarregáveis do tipo AA R6 de 1,5 V (não fornecidas)








































































































**If rechargeable battery, is it 1.2V? Pls VTech clarify**

## ESPAÑOL (MEXICO)

#### Introducción

Vaya a [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) para registrar su producto y leer el manual de usuario detallado.

#### INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Es posible que parte de la información que se indica a continuación no se aplique a su producto específico. No obstante, cuando se utiliza un monitor para bebés es preciso observar las siguientes precauciones de seguridad básicas para reducir riesgos de incendio, descargas eléctricas y accidentes:                                                                                                       

- 1 Lea estas instrucciones y consérvelas.
- 2 Preste atención y siga todas las advertencias.
- 3 No utilice este aparato cerca del agua. Utilice únicamente un paño seco para la limpieza.
- 4 No obstruya ningún orificio de ventilación. Para instalar, siga las instrucciones de fábrica.
- 5 No instale cerca de fuentes de calor; como radiadores, estufas u otros sistemas (incluso amplificadores) que irradien calor.
- 6 Evite pisar el cable o apretarlo, en particular en la zona donde se encuentran los conectores y en el punto de salida del equipo.
- 7 Utilice sólo los accesorios que especifica el fabricante.
- 8 Desconecte el dispositivo durante tormentas eléctricas o cuando no lo utilizará por un período prolongado.
- 9 Todos los trabajos de servicio técnico deben ser realizados por personal de servicio calificado. El servicio técnico es necesario cuando el aparato ha sufrido algún tipo de daño, como por ejemplo, que el cable de alimentación o el enchufe estén dañados, que se haya derramado líquido o hayan caído objetos dentro del aparato, si el equipo estuvo expuesto a lluvia o humedad, si no funciona normalmente o si se cayó. Compruebe el cable de alimentación periódicamente para evitar posibles daños, como desgaste o cortes. Para obtener asistencia, consulte el capítulo "Garantía y asistencia técnica".
- 10 Utilice este equipo únicamente de conformidad con el uso que se describe en el presente manual.
- 11 Desenchufe el aparato de la toma de pared antes de limpiarlo. No utilice productos de limpieza líquidos ni aerosoles.
- 12 Los aparatos no deben utilizarse en bañeras, duchas o piscinas, dado que su inmersión puede ocasionar una descarga eléctrica.
- 13 Todas las marcas necesarias están situadas en el compartimento de las baterías de la unidad para padres y en el interior del panel posterior de la unidad del bebé.

**ADVERTENCIA:**  
**PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN.**  
Los niños se pueden ESTRANGULAR con los cables. Mantenga este cable fuera del alcance de los niños (a más de 1 metro/3,5 pies). No quite esta etiqueta (Fig. 1).

#### CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

##### PRECAUCIÓN

**Precaución: Evite el riesgo de explosión, descarga eléctrica, cortocircuito o fugas**

- No coloque sobre el equipo ningún objeto que contenga líquidos, por ejemplo jarrones, para evitar el contacto con filtraciones de agua y salpicaduras.
- Utilice solo el adaptador recomendado por Philips (modelo S003GU0600050).
- Para evitar descargas eléctricas, no abra la carcasa de la unidad del bebé ni de la unidad para padres, excepto los compartimientos de las baterías de la unidad para padres.
- Verifique que sus manos estén secas al colocar o sustituir las baterías o cuando manipule los cables de alimentación o los enchufes.
- En la unidad para padres, utilice únicamente las baterías del tipo especificado en este manual del usuario. Si las baterías se reemplazan de forma incorrecta, podría ocurrir una explosión.
- La unidad para padres no dispone de función de carga.
- **Para evitar explosiones de las baterías o fugas que pueden dañar el monitor para bebés y causar quemaduras e irritación en la piel o los ojos:**
- no intente cargar las baterías no recargables; inserte las baterías en la dirección correcta (+/-);
- retire las baterías si no va a utilizar el producto durante más de 30 días;
- mantenga las baterías alejadas de lugares con temperaturas altas, como las que emiten la luz solar, el fuego o fuentes similares;
- no deje las pilas descargadas en la unidad para padres.

- **Para evitar que las baterías se calienten o emitan materiales tóxicos, hidrógeno u oxígeno, evite las siguientes condiciones:**

- sobrecargas
- cortocircuitos
- carga inversa
- baterías dañadas
- **Para manipular baterías dañadas o con fugas, utilice guantes protectores para proteger la piel.**

#### Supervisión adulta

- Si bien el monitor para bebés es un dispositivo útil, en ningún caso sustituye la supervisión adecuada y responsable de un adulto, y no debe utilizarse con ese fin.
- No coloque nunca la unidad del bebé en el interior de la cuna o del corralito.
- Por seguridad, no permita que los niños toquen ni jueguen con el monitor para bebés ni los adaptadores. NO ES UN JUGUETE.

#### Información sobre cumplimiento

- Este dispositivo cumple con el artículo 15 de la normativa de la FCC. El funcionamiento queda sujeto a las siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe producir interferencias dañinas, y (2) debe soportar cualquier interferencia, incluso aquellas que pueden causar un funcionamiento no deseado.

#### Interferencias de radio

Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple con los límites establecidos para los dispositivos digitales Clase B, de acuerdo con la Parte 15 del reglamento de la FCC y con el estándar ICES-003 de los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá. Estos límites están destinados a ofrecer una protección razonable contra interferencias dañinas dentro de una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia. Si no se instala y utiliza de conformidad con las instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se producirá interferencia en una instalación en particular: Si este equipo provoca interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse al encender y apagar el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o varias de las siguientes medidas:

- Reorientar o cambiar de lugar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma que se encuentre en un circuito distinto al del receptor.
- Comunicarse con el distribuidor o con un técnico de radio o televisión calificado para obtener ayuda.

#### Declaración sobre la exposición a la radiación de radiofrecuencia

Este equipo cumple con los límites de exposición a las radiaciones de radiofrecuencia que establece la FCC para proteger el medio ambiente. Este equipo ha sido probado y cumple con las directrices de exposición a radiofrecuencia de la FCC y de Industry Canada.

#### Canadá:

Este dispositivo contiene transmissores o receptores exentos de licencia que cumplen con los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá. El funcionamiento queda sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe producir interferencias, y (2) debe recibir todo tipo de interferencia, incluso aquellas que pueden causar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

CAN ICES-003 (B)/NMB-003 (B)

#### Declaración sobre la exposición a la radiación de la IC:

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiofrecuencia de Industry Canada establecidos para entornos no controlados. El uso de otros accesorios no garantiza el cumplimiento de las directrices de exposición a radiofrecuencia de Industry Canada. Este equipo también cumple con las normas RSS-102 de Industry Canada respecto del Código de Salud 6 canadiense que regula la exposición de seres humanos a campos de radiofrecuencia.


#### No intente reparar ni modificar este equipo.

Cualquier reparación o alteración realizada por el usuario en el equipo puede anular la garantía y la conformidad del equipo. Los cambios o las modificaciones que se realicen en este equipo que no estén aprobados expresamente por Philips AVENT pueden anular la autoridad del cliente para utilizar el equipo.

#### Campos electromagnéticos

Este aparato cumple con todos los estándares y las regulaciones aplicables sobre la exposición a campos magnéticos.

#### Descripción general del producto (Fig. 2)

- A Unidad para padres
- B Unidad del bebé
- 1 Luces de nivel de sonido
- 2 Botones de volumen - y +
- 3 Luz de conexión
- 4 Tomada para el conector pequeño del adaptador
- 5 Botón de encendido/apagado (on/off) 
- 6 Luz de baterías
- 7 Luz de encendido
- 8 Botón de luz nocturna
- 9 Botón de liberación de la tapa del compartimento de baterías
- 10 Tapa del compartimento de baterías
- 11 Adaptador
- 12 Cable de alimentación fija

#### Preparación inicial

##### Unidad del bebé

La unidad para bebés funciona con energía eléctrica y tiene un cable de alimentación fijo.

##### Unidad para padres

La unidad para padres funciona con energía eléctrica. También puede insertar baterías para utilizar la unidad para padres de forma portátil. Para uso inalámbrico, inserte dos baterías alcalinas AA de 1,5 V R6 no recargables o dos baterías AA de 1,2 V R6 recargables (no incluidas). El tiempo de funcionamiento con las baterías llenas es de hasta 24 horas, según el tipo de baterías y la frecuencia y el modo de uso de la unidad para padres con baterías.

#### Uso del monitor para bebés

##### Ubicación del monitor para bebés

**Mantenga la unidad para bebés fuera del alcance del bebé. Nunca coloque la unidad para bebés dentro de la cuna o el corralito del bebé.**

- Asegúrese de que la unidad para bebés y el cable están al menos a 1 metro (3,5 pies) del bebé.
- Para evitar que el sonido de una o ambas unidades sea muy agudo, asegúrese de que la unidad para padres está al menos a 1,5 metros (4,9 pies) de la unidad del bebé.





## ENGLISH

### Introduction

Go to **www.philips.com/welcome** to register your product and to read the detailed user manual.

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Some of the following information may not apply to your particular product, however; when using baby monitor equipment, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons, including the following:  

- 1 Read these instructions and keep them.
- 2 Heed and follow all warnings.
- 3 Do not use this apparatus near water. Clean only with dry cloth.
- 4 Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- 5 Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- 6 Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- 7 Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- 8 Unplug this appliance during lightning storms or when not used for long periods of time.
- 9 Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped. Please check the power cord periodically to prevent potential damages, such as worn or cut cord. For assistance, see chapter "Warranty and support".
- 10 Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
- 11 Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
- 12 Products should not be used while you are in a bathtub, shower or pool. Immersion of the product in water could cause an electrical shock.
- 13 All the required markings are located on the battery compartment of the parent unit and on the inside of the rear panel of the baby unit.

## ⚠ WARNING:

**STRANGLED IN CORDS. KEEP THIS CORD OUT OF THE REACH OF CHILDREN (MORE THAN 1 METER/3.5 FEET AWAY). DO NOT REMOVE THE TAG (Fig. 1).**

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

#### CAUTION

**Caution: Prevent risk of explosion, electric shock, short circuit, or leakage**

- The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- Only use Philips recommended adapter (model S003GU0600050).
- To prevent electric shock, do not open the housing of the baby unit or parent unit except for the battery compartment of the parent unit.
- Make sure that your hands are dry when you insert or replace batteries or when you handle power cords or power plugs.
- For the parent unit, use only batteries of the type specified in this user manual. Danger of explosion if batteries are incorrectly replaced.
- The parent unit does not have a charging function.
- **To prevent battery explosion or leakage, which can damage the baby monitor and cause burns and skin or eye irritation:**
- do not recharge non-rechargeable batteries
- insert batteries in the right direction (+/-)
- remove batteries if you are not going to use the product for more than 30 days
- keep the batteries away from excessive heat such as sunshine, fire or the like
- do not leave empty batteries in the parent unit.
- **To prevent the batteries from heating up or releasing toxic materials, hydrogen, or oxygen, do not:**
- overcharge
- short circuit
- reverse charge, or
- damage batteries
- **To handle damaged or leaked batteries, wear protective gloves to protect your skin.**

#### Adult supervision

- This baby monitor is intended as an aid. It is not a substitute for responsible and proper adult supervision and should not be used as such.

- Never place the baby unit inside the baby bed or playpen.
- For their safety, do not allow children to touch and play with the baby monitor and adapters. THIS IS NOT A TOY.

#### Compliance information

- This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

#### Radio interference

- This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules and ICES-003 of Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
  - Increase the separation between the equipment and receiver.
  - Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

#### RF Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment has been tested and meets the FCC RF/Industry Canada RF exposure guideline. **Canada:** This device contains licence-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

**STRANGLED IN CORDS. KEEP THIS CORD OUT OF THE REACH OF CHILDREN (MORE THAN 1 METER/3.5 FEET AWAY). DO NOT REMOVE THE TAG (Fig. 1).**


**CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B) IC Radiation Exposure Statement:** This equipment complies with Industry Canada RF radiation exposure limits set forth for uncontrolled environments. Use of other accessories may not ensure compliance with Industry Canada RF exposure guideline. This equipment also complies with Industry Canada RSS-102 with respect to Canada's Health Code 6 for Exposure of Humans to RF Fields.

**Do not attempt to repair or modify this equipment.** Any repairs or alterations made by the user to the equipment may void the warranty and compliance of the equipment. Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Philips AVENT may void the user's authority to operate this equipment.

#### Electromagnetic fields

This appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

#### Product overview (Fig. 2)

- A Parent unit
- B Baby unit
- 1 Sound level lights
- 2 Volume buttons - and +
- 3 'link' light
- 4 Socket for small plug of adapter
- 5 On/off button 
- 6 Battery light
- 7 Power-on light
- 8 Nightlight button
- 9 Release button of battery compartment lid
- 10 Battery compartment lid
- 11 Adapter
- 12 Fixed power cord

#### Preparing for use

##### Baby unit

The baby unit runs on electrical power and has a fixed power cord.

##### Parent unit

The parent unit runs on electrical power. You can also insert batteries to allow mobile use of the parent unit. For cordless use, insert two 1.5V R6 AA alkaline non-rechargeable batteries or two 1.2V R6 AA rechargeable batteries (not supplied). The operating time on full batteries is up to 24 hours, depending on the type of batteries used and how often and how long you use the parent unit on batteries.


#### Using the baby monitor


##### Positioning the baby monitor

**Keep the baby unit out of the reach of the baby. Never place the baby unit inside the baby's bed or playpen.**

- Make sure that the baby unit and its cord are at least 1 meter/3.5 feet away from your baby.
- To prevent a high-pitched sound from one or both units, make sure the parent unit is at least 1.5 meters/4.9 feet away from the baby unit.

##### Linking parent unit and baby unit

**1** Press and hold the  button on the baby unit for 3 seconds until the power-on light lights up. (Fig. 3)

**2** Press and hold the  button on the parent unit for 3 seconds until the 'link' light starts flashing red. (Fig. 4)

- ▶ When the parent unit and baby unit are linked, the 'link' light turns solid green (Fig. 5).
- ▶ If no connection is established, the 'link' light continues to flash red and the parent unit beeps (Fig. 6).

#### What to do if no link is established

- If the parent unit is out of range, place it closer to the baby unit.
- If the baby unit or parent unit is too close to another DECT appliance (e.g. a cordless phone), turn off this appliance or move the unit away from this appliance.
- If the baby unit is turned off, turn it on.

#### Operating range

The operating range is up to 300 meters/985 feet outdoors and up to 50 meters/150 feet indoors. It varies depending on the surroundings and factors that cause signal attenuation. Wet and moist materials cause so much signal attenuation that the range loss is up to 100%. For signal attenuation from dry materials, see table below.

Dry materials	Material thickness	Loss of range
Wood, plaster, cardboard, glass (without metal, wires or lead)	< 30cm (12in)	0-10%
Brick, plywood	< 30cm (12in)	5-35%
Reinforced concrete	< 30cm (12in)	30-100%
Metal grilles or bars	< 1cm (0.4in)	90-100%
Metal or aluminum sheets	< 1cm (0.4in)	100%

#### Features

##### Smart Eco mode

This baby monitor has Smart Eco mode as a standard feature. This mode automatically reduces the DECT signal from the baby unit to the parent unit to save energy and reduce radio transmission.

##### Baby unit

##### Nightlight

The nightlight produces a soft glow that comforts your baby. Press the button on top of the baby unit to turn the nightlight on or off.

##### Parent unit

##### Battery light

**1** The battery light is off when the parent unit runs on electrical power or the batteries contain enough energy.

**2** When the batteries are low, the battery light flashes red and the parent unit beeps (Fig. 7).

**3** Replace the batteries when they are low.

##### Setting the volume

**1** Press the + button to increase the volume. You hear a beep each time you press the button. The sound level lights light up briefly to show the current volume (Fig. 8).

**2** Press the - button to decrease the volume. If you hold down the - button for 2 seconds, you set the volume to mute. When set to mute, the sound level lights show that the baby makes sounds.

#### Cleaning and maintenance

- Do not use cleaning spray or liquid cleaners.
- Unplug the parent unit and baby unit before cleaning.
- Clean the parent unit, the baby unit and the adapters with a dry cloth.

#### Storage precautions

- Remove the batteries from the parent unit if you do not use it for more than a month.
- Store the parent unit, its adapter and the baby unit in a cool and dry place.
- Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion. Avoid to use batteries in extremely low temperature or low air pressure.

#### Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit **www.shop.philips.com/service** or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details).

#### Warranty and support

If you need information or support, please visit **www.philips.com/support** or read the separate worldwide guarantee leaflet.

#### Recycling

- This symbol means that you must not throw away the appliance with the normal household waste. Dispose of the appliance at an official collection point for electrical appliances.
- Correct disposal helps to preserve the environment (Fig. 9).

#### General information

Supply unit:  
Model: S003GU0600050 (US plug)  
Input: 100-240V 50/60Hz ~0.15A  
Output: 6.0V == 0.5A, 3.0V  
DoE level : Level VI  
Parent unit Battery type:  
2 x 1.5V, R6 AA type Alkaline non-rechargeable batteries (2 x 1.5V)  
R6 AA type rechargeable batteries (not supplied)



If rechargeable battery, is it 2 x 1.2V? Pls VTEch clarify

## FRANÇAIS (CANADA)

### Introduction

Visitez le site **www.philips.com/welcome** pour enregistrer votre produit et consulter le manuel d'utilisation détaillé.

### IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Il se peut que, parmi les informations qui suivent, certaines ne s'appliquent pas à votre produit; cependant, lorsqu'on utilise un écoute-bébé, il est important de respecter des mesures de sécurité élémentaires pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessure:  

- 1 Lisez et conservez ces instructions.
- 2 Tenez compte de tous les avertissements.
- 3 N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau. Utilisez l'appareil à l'aide d'un chiffon sec seulement.
- 4 N'obstruez aucune prise de ventilation. Installez l'appareil en conformité avec les instructions du fabricant.
- 5 N'installez pas l'appareil près d'une source de chaleur comme un radiateur, un four ou tout autre appareil (incluant les amplificateurs) qui produit de la chaleur.
- 6 Protégez le cordon d'alimentation de façon à ce qu'il ne puisse pas être écrasé ou pincé; vérifiez particulièrement les fiches, les prises et la sortie du fil dans l'appareil.
- 7 Utilisez seulement les accessoires spécifiés par le fabricant.
- 8 Débranchez cet appareil pendant les orages avec éclairs ou s'il n'est pas utilisé pendant de longue période.
- 9 Toute réparation doit être faite par un technicien qualifié. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été endommagé, par exemple, quand le cordon ou la fiche d'alimentation ont été endommagés, quand un objet a été introduit dans l'appareil ou quand l'appareil a été mouillé, exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été échappé. Vérifiez l'alimentation régulièrement pour prévenir d'éventuels risques liés à l'usure ou à des coupures au niveau du cordon. Pour obtenir de l'aide, consultez le chapitre «Garantie et assistances».
- 10 Cet appareil ne doit être utilisé que pour l'usage décrit dans ce mode d'emploi.
- 11 Débranchez ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. N'utilisez pas de nettoyant en liquide ou en aérosol.
- 12 Il ne faut pas utiliser ce produit lorsque vous êtes dans la baignoire, la douche ou la piscine. L'immersion du produit dans l'eau présente un risque d'électrocution.
- 13 Toutes les mentions requises figurent sur les compartiments des piles de l'unité parent et à l'intérieur du panneau arrière de l'unité bébé.

## ⚠ AVERTISSEMENT – RISQUE D'ÉTRANGLEMENT – Il est déjà arrivé que des enfants S'ÉTRANGLENT avec des cordons, aussi veillez à garder ce lui-ci hors de leur portée (à plus d'un mètre/3,5 pieds). Ne retirez pas cette étiquette (fig. 1).

### CONSERVER CES CONSIGNES

#### AVERTISSEMENT

**Attention : Prévenez tout risque d'explosion, d'électrocution, de court-circuit ou de fuite**

- Cet appareil ne doit pas être exposé à un égouttement ou à des éclaboussures et aucun objet rempli de liquide, par exemple un vase, ne devrait être placé dessus.

- Servez-vous seulement de l'adaptateur recommandé par Philips (modèle S003GU0600050).
- Afin d'éviter tout risque d'électrocution, n'ouvrez pas les boîtiers des unités bébé et parent à l'exception du compartiment de la batterie de l'unité parent.
- Assurez-vous que vous avez les mains sèches lorsque vous insérez ou changez les piles ou lorsque vous manipulez des cordons ou des fiches d'alimentation.
- Pour l'unité parent, utilisez uniquement des piles du type indiqué dans le présent mode d'emploi. En cas d'insertion incorrecte des piles, il existe des risques d'explosion.
- L'unité parent ne comporte pas de fonction de recharge.
- **Afin d'éviter tout risque de fuite ou d'explosion de la batterie ou des piles risquant d'endommager l'écoute-bébé et de causer des brûlures et des irritations oculaires ou cutanées :**
- ne tentez pas de recharger des piles non rechargeables;
- respectez la polarité des piles (+/-);
- retirez les piles si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant plus de 30 jours;
- conservez les piles à l'abri d'une chaleur excessive (lumière du soleil, feu, etc.);
- retirez toujours les piles usées de l'unité parent.
- **Afin d'éviter la surchauffe des piles et la libération de substances toxiques, d'hydrogène ou d'oxygène, veillez à ne pas :**


#### N'essayez jamais de réparer ou de modifier l'appareil vous-même.

Toute réparation ou modification apportée à l'appareil par l'utilisateur risque d'annuler la garantie et la conformité de l'appareil aux normes indiquées. Les modifications de cet appareil non approuvées explicitement par Philips AVENT peuvent annuler l'autorisation d'utilisation de cet appareil par l'utilisateur.

#### Champs électromagnétiques

Cet appareil est conforme à toutes les normes et réglementations relatives à l'exposition aux champs électromagnétiques.

#### Aperçu du produit (fig. 2)

- A Unité parent
- B Unité bébé
- 1 Témoins de niveau sonore
- 2 Boutons de volume - et +
- 3 Voyant LINK
- 4 Prise pour la petite fiche de l'adaptateur
- 5 Bouton marche/arrêt 
- 6 Voyant de charge
- 7 Voyant de marche
- 8 Bouton de veilleuse
- 9 Bouton de déverrouillage du couvercle du compartiment des piles
- 10 Couvercle du compartiment des piles
- 11 Adaptateur
- 12 Cordon d'alimentation fixe

#### Avant l'utilisation

##### Unité bébé

L'unité bébé fonctionne sur une prise de courant et est équipée d'un cordon d'alimentation fixe.

##### Unité parent

L'unité parent fonctionne sur une prise de courant. Vous pouvez également insérer les piles pour permettre l'utilisation mobile de l'unité parent. Pour utilisation sans fil, insérez deux piles alcalines AA R6 de 1,5 V non-rechargeables ou deux piles rechargeables AA R6 de 1,2 V (non fournies). La durée de fonctionnement sur piles est de 24 heures, selon le type de piles utilisées, et selon la fréquence et la durée d'utilisation de l'unité parent sur piles.


#### Utilisation de l'écoute-bébé


##### Emplacement de l'écoute-bébé

**Assurez-vous que l'unité bébé est hors de portée de l'enfant. Ne placez jamais l'unité bébé dans le lit ou le parc du bébé.**

- Assurez-vous que l'unité bébé et son cordon sont placés à au moins 1 mètre (3,5 pieds) du bébé.
- Afin d'éviter que les unités ne produisent un son aigu, assurez-vous que l'unité parent se situe à plus de 1,5 mètre (4,9 pieds) de l'unité bébé.

#### Liaison entre l'unité parent et l'unité bébé

**1** Maintenez enfoncé le bouton  de l'unité bébé durant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant d'alimentation s'allume. (fig. 3)

**2** Maintenez enfoncé le bouton  de l'unité parent pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant LINK clignote en rouge. (fig. 4)

- ▶ Lorsque l'unité parent et l'unité bébé sont liés, le voyant LINK devient vert (fig. 5).
- ▶ Si aucune liaison n'est établie, le voyant LINK continue à clignoter en rouge et l'unité parent émet un signal sonore (fig. 6).

**Que faire si la liaison ne peut pas être établie?**

- Si l'unité parent est hors de portée, placez-la plus près de l'unité bébé.
- Si l'une des unités (parent ou bébé) est trop près d'un autre appareil DECT (par exemple, un téléphone sans fil), éteignez cet appareil ou éloignez l'unité.
- Si l'unité bébé est éteinte, rallumez-la.

#### Portée de transmission

La portée de transmission maximale est de 300 mètres (985 pieds) à l'extérieur et de 50 mètres (150 pieds) à l'intérieur. Elle varie selon l'environnement et les facteurs susceptibles d'entraîner l'atténuation du signal. Si des matériaux humides ou mouillés atténuent la transmission du signal, la perte de portée peut atteindre 100 %. Si des matériaux secs atténuent la transmission du signal, reportez-vous au tableau ci-dessous.

Matériaux secs	Épaisseur	Diminution de portée
Bois, plâtre, carton, verre (sans métal, fils ni plomb)	< 30 cm (12 po)	0-10 %
Brique, contre-plaqué	< 30 cm (12 po)	5-35 %
Béton armé	< 30 cm (12 po)	30-100 %
Grilles ou barres de métal	< 1 cm (0,4 po)	90-100 %
Feuilles de métal ou d'aluminium	< 1 cm (0,4 po)	100 %

#### Caractéristiques

##### Mode Smart ECO

Le mode Smart ECO est une fonction standard de l'écoute-bébé. Ce mode réduit automatiquement le signal DECT de l'unité bébé à l'unité parent pour économiser de l'énergie et réduire la transmission radio.

##### Unité bébé

##### Veilleuse

La veilleuse répand une lumière douce qui apaise votre bébé. Appuyez sur le bouton situé sur le dessus de l'unité bébé pour activer ou désactiver la veilleuse.

##### Unité parent

##### Voyant de charge

**1** Le voyant de charge s'éteint lorsque l'unité parent fonctionne sur piles ou lorsque les piles contiennent suffisamment d'énergie.

**2** Lorsque les piles sont faibles, le voyant de charge clignote en rouge et l'unité parent émet un signal sonore (fig. 7).

**3** Remplacez les piles lorsqu'elles sont faibles.

##### Réglage du volume

**1** Appuyez sur le bouton + pour augmenter le volume. Un signal sonore est émis chaque fois que vous appuyez sur le bouton. Les voyants lumineux de niveau sonore s'allument brièvement pour indiquer le volume actuel (fig. 8).

**2** Appuyez sur le bouton - pour diminuer le volume. Pour le mode sourdine, maintenez le bouton - enfoncé pendant 2 secondes. Lorsque le mode sourdine est activé, les voyants lumineux de niveau sonore indiquent que le bébé émet des sons.

#### Nettoyage et entretien

- N'utilisez pas de détergents liquides ou en vaporisateur.
- Débranchez les unités parent et bébé avant de procéder au nettoyage.
- Nettoyez l'unité parent, l'unité bébé et les adaptateurs avec un chiffon sec.

#### Précautions de stockage

- Retirez les piles de l'unité parent si vous ne l'utilisez pas pendant plus d'un mois.
- Rangez l'unité parent, son adaptateur, et l'unité bébé dans un endroit frais et sec.
- Disposer d'une batterie au feu ou dans un four chaud, ou l'écraser ou la couper mécaniquement peut entraîner une explosion. Évitez d'utiliser des batteries à des températures extrêmement basses ou à pression d'air faible.

#### Commande d'accessoires

Pour acheter des accessoires ou des pièces de rechange, rendez-vous sur **www.shop.philips.com/service** ou chez votre détaillant Philips. Vous pouvez également communiquer avec le service à la clientèle Philips de votre pays (consultez le feuillet de garantie internationale pour obtenir les coordonnées).

#### Garantie et assistance

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, veuillez consulter le site **www.philips.com/support** ou le dépliant de garantie internationale.

#### Recyclage

- Ce symbole signifie que vous ne devez pas jeter l'appareil avec les ordures ménagères. Mettez l'appareil au rebut dans un point de collecte pour les appareils électriques. La mise au rebut adéquate contribue à la protection de l'environnement (fig. 9).

#### Information générale

Unité d'alimentation :  
Modèle : S003GU0600050 (fiche américaine)  
Entrée : 100-240 V 50/60 Hz, 0,15 A  
Sortie : 6,0 V, 0,5 A, 3,0 W  
Niveau du Département de l'énergie : niveau VI  
Type de pile unité parent :  
2 piles alcalines AA R6 de 1,5 V non rechargeables / 2 piles alcalines AA R6 de 1,5 V rechargeables (non fournies)



If rechargeable battery, is it 1.2V? Pls VTEch clarify

## PORTUGUÊS DO BRASIL

### Introdução

Acesse **www.philips.com/welcome** para registrar seu produto e consultar o manual do usuário.

### INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

Algumas das seguintes informações podem não se aplicar particularmente ao seu produto; entretanto, ao utilizar a babá eletrônica, algumas precauções básicas de segurança devem sempre ser seguidas para reduzir o risco de fogo, choque elétrico e lesão às pessoas, incluindo:  

- 1 Leia estas instruções e guarde-as.
- 2 Considerar e seguir todos os avisos.
- 3 Não utilizar este aparelho próximo à água. Limpe apenas com um pano seco.
- 4 Não obstruir nenhuma entrada de ar. Realizar a instalação de acordo com as instruções do fabricante.
- 5 A instalação não deve ser realizada perto de fontes de calor, como radiadores, grades de passagem de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que geram calor.
- 6 Proteger o cabo de energia para que não seja pisado nem comprimido, principalmente na parte dos plugues e das tomadas elétricas e na parte em que os plugues e as tomadas saem do aparelho.
- 7 Usar apenas os acessórios especificados pelo fabricante.
- 8 Desconectar o aparelho durante trovões ou quando o aparelho não for utilizado por um longo período de tempo.
- 9 Solicitar qualquer manutenção a pessoas qualificadas. A manutenção é necessária quando o aparelho é danificado de alguma maneira, tal como danos ao cabo de energia ou ao plugue, líquido derramado ou queda de objetos no aparelho, exposição do aparelho a chuva ou umidade, funcionamento anormal ou queda do aparelho. Verifique o cabo de energia periodicamente para evitar danos potenciais, tais como desgaste ou cortes no cabo. Para informações sobre manutenção, consulte o capítulo "Garantia e suporte".
- 10 O aparelho deve ser usado apenas conforme descrito neste manual.
- 11 Desligar o produto da tomada elétrica antes de limpá-lo. Não utilizar produtos de limpeza líquidos ou em aerossol.
- 12 Os produtos não devem ser utilizados durante banhos na banheira, no chuveiro ou na piscina. A imersão do produto em água pode causar choque elétrico.
- 13 Todas as marcações necessárias estão localizadas no compartimento da bateria da unidade dos pais e no interior do painel traseiro da unidade do bebê.

**⚠ AVISO - RISCO DE ESTRANGULAMENTO: as crianças podem se ESTRANGULAR com os cabos. Mantenha o cabo fora do alcance das crianças (mais de 1 metro). Não retire esta etiqueta (fig. 1).**

### GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

#### CUIDADO!

**Cuidado: Evite risco**